



加拿大信託公司代理打實業公司 Pender Realty & Insurance Agencies Ltd. Authorized Agent For Canada Trust-Huron & Erie 156 E. Pender St., MU 2-1851



加拿大信託公司業務 辦公時間星期一至星期五上午九時至下午四時 星期六上午九時至下午四時

大批房屋特價平賣 位於東區八二五號十層兩睡房土庫全價八千九百元(陳曉威) 位於東區二二五號十層兩睡房土庫全價八千九百元(陳曉威)

加拿大信託公司債券 此種定期儲蓄月派息最優厚。現行利息五厘二五。每六個月派息一次。本公司担保儲蓄戶之資金。永不風雨而起伏。

雲埠達權社選出明年職員候選人 雲埠達權社。於十一月廿四日(星期六)晚八時。開全體大會。初選明年新職員。

新加坡僑胞索閱 歡迎各僑胞索閱 萬千文化事業公司印行。新加坡僑胞索閱。歡迎各僑胞索閱。

南平別墅選舉預訊 本埠南平別墅。是屆職員任期將滿。茲定於十月廿九日(星期日)下午一時至九時。依章選舉明年新職員。

鄭富會翁定期出喪 鄭富會翁。老翁鄭富會。號澤輝。恩平牛皮塘村人。不幸於昨廿三日(星期日)在醫院逝世。

明年取消三橋收費 威多利訊。卑詩省省長納氏。上星期二十日向省議會。於明年四月一日。以政府取消三度橋之收費。

環球旅行社謹啓 往香港 過新年 台灣兩地新年最高潮。慶祝旅行社為便利僑胞起見。特由雷君主持。

樂觀社 西遼記 梁紅玉 鳳城美點 沙河粉麵 麥隴風來餅餌香 勸君趁時樂 百年未幾時

中國新年 Festival Tour Via Canadian Pacific 往香港 過新年 慶祝旅行社為便利僑胞起見。特由雷君主持。

華新書局 精裝 漢英五用大辭典 雲埠達權社選出明年職員候選人 新加坡僑胞索閱

雲埠達權社選出明年職員候選人 雲埠達權社。於十一月廿四日(星期六)晚八時。開全體大會。

新加坡僑胞索閱 歡迎各僑胞索閱 萬千文化事業公司印行。新加坡僑胞索閱。歡迎各僑胞索閱。

PATHAY REALTY LIMITED SUITE 1, 440 MAIN STREET, VANCOUVER 4, B.C. 百代實業公司

簡氏傢俬電器行 CON'S APPLIANCE LTD. 103 E. Pender St., Vancouver, 4, B.C. 電話: MU 3-1724